

Arriano
ANABASI DI
ALESSANDRO

VOLUME PRIMO

a cura di Dino Ambaglio

TESTO GRECO A FRONTE

BUR



CLASSICI GRECI E LATINI

Arriano

ANABASI DI ALESSANDRO

Introduzione, traduzione e note di Dino Ambaglio

volume primo
(libri I-III)

Testo greco a fronte

BUR

CLASSICI GRECI E LATINI

Proprietà letteraria riservata
© 1994 R.C.S. Libri & Grandi Opere S.p.A., Milano
© 1998 RCS Libri S.p.A., Milano

Titolo originale dell'opera:
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ ΑΝΑΒΑΣΙΣ

Prima edizione ottobre 1994
Quarta edizione settembre 2007

Per conoscere il mondo BUR visita il sito www.bur.eu

Alexander the Great. Selections from Arrian, translated by J. G. Lloyd, Cambridge 1982.

Arrian with an english Translation by P. A. Brunt. I: *Anabasis Alexandri, Books I-IV*, London-Cambridge Mass. 1976. II: *Books V-VII, Indica*, 1983.

Arrien. Histoire d'Alexandre. L'Anabase d'Alexandre le Grand, traduit par P. Savinel, Paris 1984.

Der Alexanderzug. Indische Geschichte, herausgegeben und übersetzt von G. Wirth und O. von Hinüber, München 1985.

Arriano. *Anabasi di Alessandro*, Volume I (libri I-III, a cura di F. Sisti), Fondazione Lorenzo Valla, 2001.

Arriano. *Anabasi di Alessandro*, Volume II (libri IV-VII, a cura di F. Sisti e A. Zambrini), Fondazione Lorenzo Valla, 2004.

STUDI SU ARRIANO E LE SUE OPERE (ESCLUSA L'«ANABASI»)

M. Haupt, *Arrianus*, «Philologus» I (1846), pp. 614-8.

H. R. Grundmann, *Quid in elocutione Arriani Herodoto debeatur*, Diss., Leipzig 1884.

H. F. Pelham, *Arrian as Legate of Cappadocia*, «English Historical Review» 11 (1896), pp. 625-40.

F. Reuss, *Arrian und Appian*, «Rheinisches Museum» 45 (1899), pp. 446-65.

C. Patsch, *Arrians Periplus Ponti Euxini*, «Klio» 4 (1904), pp. 68-75.

W. Capelle, *Der Physiker Arrian und Poseidonios*, «Hermes» 40 (1905), pp. 614-35.

K. Hartmann, *Arrian und Epiktet*, «Neue Jahrb. f. d. kl. Altertum, Gesch. u. deutsche Lit. u. Pädagogik» 15 (1905), pp. 249-75.

U. von Wilamowitz-Moellendorff, *Der Physiker Arrian*, «Hermes» 41 (1906), pp. 157-8.

K. Hartmann, *Flavius Arrianus und Kaiser Hadrian*, Progr. Augsburg 1907.

K. Hartmann, *Zu den Schriften und Fragmenten des Flavius Arrianus*, «Berl. Phil. Wochenschr.» 30 (1910), pp. 603-7.

A. G. Roos, *Studia Arrianea*, Leipzig 1912.

J. Meunier, *Les sources de la monographie d'Arrien sur l'Inde*, «Musée Belge» 1922, pp. 5-24.

A. Brinkmann, *Die Meteorologie Arrians*, «Rheinisches Museum» 73 (1924), pp. 373-401; 74 (1925), pp. 25-63.

- A. G. Roos, *De Arriani periplo Ponti Euxini*, «Miscellanea Numismatica» 54 (1926), pp. 101-7.
- A. G. Roos, *De Arriani Indicae dialecto ionica*, «Miscellanea Numismatica» 55 (1927), pp. 23-43.
- Ph. De Lacy, *The Ethics of Epictetus*, «Classical Philology» 38 (1943), pp. 112-25.
- G. Marengi, *Caratteri e intenti del Periplo di Arriano*, «Athenaeum» 35 (1957), pp. 177-92.
- G. Marengi, *Sulle fonti del Periplo di Arriano*, «Studi Italiani di Filologia Classica» 29 (1957), pp. 217-33.
- E. Gabba, *Storici greci dell'impero romano da Augusto ai Severi*, «Rivista Storica Italiana» (1959), pp. 361-81.
- G. Wirth, Ἀρριανὸς ὁ φιλόσοφος, «Klio» 41 (1963), pp. 221-33.
- G. Wirth, *Anmerkungen zur Arrianbiographie. Appian - Arrian - Lukian*, «Historia» 13 (1964), pp. 209-45.
- P. A. Stadter, *Flavius Arrianus. The New Xenophon*, «Greek, Roman and Byzantine Studies» 8 (1967), pp. 155-161.
- Th. Wirth, *Arrians Erinnerungen an Epiktet*, «Museum Helveticum» 24 (1967), pp. 149-89.
- E. N. Borza, *Some Notes on Arrian's Name*, «Ἀρχ. Ἀνάλεκτα ἐξ Ἀθηνῶν» 5 (1972), pp. 99-102.
- A. B. Bosworth, *Arrian's Literary Development*, «Classical Quarterly» 22 (1972), pp. 163-85.
- G. Wirth, *Arrian und Traian. Versuch einer Gegenwartsdeutung*, «Studii Clasice» 16 (1974), pp. 169-209.
- F. F. Schwarz, *Arrian's Indike on India. Intention and Reality*, «East and West» 25 (1975), pp. 181-200.
- A. B. Bosworth, *Arrian in Baetica*, «Greek, Roman and Byzantine Studies» 17 (1976), pp. 117-39.
- P. A. Stadter, *Xenophon in Arrian's Cynegeticus*, «Greek, Roman and Byzantine Studies» 17 (1976), pp. 157-67.
- A. B. Bosworth, *Arrian and the Alani*, «Harvard Studies in Classical Philology» 81 (1977), pp. 217-55.
- P. A. Brunt, *From Epictetus to Arrian*, «Athenaeum» 65 (1977), pp. 19-48.
- P. A. Stadter, *Arrian of Nicomedia*, Chapel Hill Univ. of North Carolina, 1980.
- A. N. Oikonomides, *Flavius Arrianus and the Inscriptions*, «The Ancient World» 3 (1980), pp. 94-6.
- J. H. Oliver, *Arrian in two roles*, in *Studies presented to E. Vanderpool*, «Hesperia» Suppl. 19 (1982), pp. 122-9.

- R. Syme, *The career of Arrian*, «Harvard Studies in Classical Philology» 86 (1982), pp. 181-211.
- W. Ameling, *L. Flavius Arrianus Neos Xenophon*, «Epigraphica Anatolica» 4 (1984), 119-22.
- A. Zambrini, *A proposito degli Indika di Arriano*, «Annali Scuola Normale Pisa» 17 (1987), 139-54.
- H. Tonnet, *Recherches sur Arrien. Sa personnalité et ses écrits atticistes, I: Texte; II: Notes, bibliographie*, Amsterdam 1988.
- W. Goralski, *Arrian's Events after Alexander. Summary of Photius and select fragments*, «The Ancient World» 19 (1989), pp. 81-108.
- A. Simonetti Agostinetti, *Flavio Arriano. Gli eventi dopo Alessandro*, Roma 1993.
- A. B. Bosworth, *A historical commentary on Arrian's History of Alexander. 2, Commentary on books IV-V*, Oxford 1995.
- L'Indiké di Arriano. Commento storico*, (a cura di C. Dognini), Alessandria 2000.

STUDI SULL'«ANABASI»

- F. Nissen, *Über die Abfassungszeit von Arrians Anabasis*, «Rheinisches Museum» 43 (1888), pp. 242-56.
- F. Bersanetti, *L'Anabasi di Arriano. Studio critico filologico*, Torino 1904.
- R. B. Steele, *Plutarch's Alexander and Arrian's Anabasis*, «Classical Philology» 11 (1916), pp. 419-25.
- R. B. Steele, *The Method of Arrian in the Anabasis*, «Classical Philology» 14 (1919), pp. 147-57.
- R. B. Steele, *Curtius and Arrian*, «American Journal of Philology» 40 (1919), pp. 37-63 e 154-74.
- R. B. Steele, *Arrian's Anabasis and the XVIIth Book of Diodor*, «Classical Philology» 15 (1920), pp. 282-95.
- R. Schubert, *Beiträge zur Kritik der Alexanderhistoriker*, Leipzig 1922.
- R. Andreotti, *Il problema politico di Alessandro Magno*, Parma 1933.
- C. Fries, *Zu Arrians Anabasis Alexandri*, «Philologische Wochenschrift» 58 (1938), pp. 590-1.
- C. A. Robinson, *Alexander's Last Plans*, «American Journal of Philology» 61 (1940), pp. 1-18.

- G. Méautis, *Recherches sur l'époque d'Alexandre*, «Revue des Études Anciennes» 44 (1942), pp. 300-8.
- G. T. Griffith, *Alexander's Generalship at Gaugamela*, «Journal of Hellenic Studies» 67 (1947), pp. 77-89.
- W. W. Tarn, *Alexander the Great. I: The Narrative. II: Sources and Studies*, Cambridge 1948-50.
- H. Strasburger, *Alexanderszug durch die Gedrosische Wüste*, «Hermes» 80 (1952), pp. 456-93.
- F. Wüst, *Die Rede Alexanders des Grossen in Opis. Arrian VII, 9-10*, «Historia» 2 (1953), pp. 177-88.
- F. Wüst, *Die Meuterei zu Opis*, «Historia» 3 (1954), pp. 418-31.
- F. Wüst, *Zur Meuterei zu Opis*, «Historia» 4 (1955), pp. 457-8.
- J. R. Hamilton, *Three Passages in Arrian*, «Classical Quarterly» 49 (1955), pp. 217-21.
- J. R. Hamilton, *The Cavalry Battle at the Hydaspes*, «Journal of Hellenic Studies» 76 (1956), pp. 26-31.
- R. Andreotti, *Die Weltmonarchie Alexanders des Grossen in Überlieferung und geschichtlicher Wirklichkeit*, «Saeculum» 8 (1957), pp. 120-66.
- A. B. Breebaart, *Enige historiografische Aspecten van Arrianus' Anabasis Alexandri*, Diss. Leiden 1960.
- J. E. Atkinson, *Primary Sources and the Alexanderreich*, «Acta Classica» 6 (1963), pp. 125-37.
- M. Amit, *Alexandre le Grand et l'unité de l'humanité dans le banquet d'Opis (Arrien, Anabase VII, 11, 8-9)*, «Scholia» 5 (1966), pp. 14-9.
- T. G. Griffith, *The Letter of Darius at Arrian 2. 14*, «Proceedings of the Cambridge Philological Society» 14 (1968), pp. 33-48.
- G. Schepens, *Arrian's View of his Task as Alexander-Historian*, «Ancient Society» 2 (1971), pp. 254-68.
- P. Frei, *Der Wagen von Gordion*, «Museum Helveticum» 29 (1972), pp. 110-23.
- A. B. Bosworth, *ΑΣΘΕΤΑΙΠΟΙ*, «Classical Quarterly» 23 (1973), pp. 245-53.
- H. Tonnet, *Les notes marginales et leur transmission dans quelques manuscrits de l'Anabase d'Arrien*, «Revue d'Histoire des Textes» 3 (1973), pp. 39-55.
- M. P. Costa, *Testimonianze per i cavalieri al Granico di Lisippo*, «Annali della Facoltà di Lettere e Filosofia di Bari» 17 (1974), pp. 115-35.

- S. T. Hutzler, *From Gadrosia to Babylon. A Commentary on Arrian's Anabasis Alexandri* 6. 22-7. 30, Diss. Indiana Univ. 1974.
- A. B. Bosworth, *The Mission of Amphoterus and the Outbreak of Agis' War*, «Phoenix» 29 (1975), pp. 27-43.
- A. B. Bosworth, *Errors in Arrian*, «Classical Quarterly» 26 (1976), pp. 117-39.
- P. Pédech, *Les historiens d'Alexandre*, in *Historiographia Antiqua. Comm. Lovanienses in honorem W. Peremans septuagenarii editae*, 1977, pp. 119-38.
- H. Tonnet, *Le résumé et l'adaptation de l'Anabase d'Arrien dans l'Itinerarium Alexandri*, «Revue d'Histoire des Textes» 9 (1979), pp. 243-54.
- G. Anderson, *Arrian's Anabasis Alexandri and Lucian's Historia*, «Historia» 29 (1980), pp. 119-24.
- N. G. L. Hammond, *Some passages in Arrian concerning Alexander*, «Classical Quarterly» 30 (1980), pp. 455-76.
- A. B. Bosworth, *A Missing Year in the History of Alexander the Great*, «Journal of Hellenic Studies» 101 (1981), pp. 17-39.
- F. Sisti, *Alessandro e Atene dopo la caduta di Tebe*, «Sandalion» 4 (1981), pp. 115-22.
- P. A. Stadter, *Arrian's extended preface*, «Illinois Classical Studies» 6 (1981), pp. 157-71.
- A. B. Bosworth, *The Indian Satrapies under Alexander the Great*, «Antichthon» 17 (1983), pp. 37-46.
- N. G. L. Hammond, *The text and the meaning of Arrian VII, 6, 2-5*, «Journal of Hellenic Studies» 103 (1983), pp. 139-44.
- W. Heckel, *Alexandros Lynkestes and Orontas*, «Eranos» 81 (1983), pp. 139-42.
- R. D. Milns, *A note on Arrian's Anabasis 5. 13. 1*, «Classical Philology» 78 (1983), pp. 47-50.
- J. Roisman, *Why Arrian wrote the Anabasis*, «Rivista Storica dell'Antichità» 13-14 (1983-84), 253-63.
- M. Sordi (a cura di), *Alessandro Magno tra storia e mito*, Milano 1984.
- P. Vidal-Naquet, *Flavius Arrien entre deux mondes*, in *Arrien. Histoire d'Alexandre. L'Anabase d'Alexandre le Grand*, traduit par P. Savinel, Paris 1984, pp. 301-93.
- J. L. Moles, *The interpretation of the «Second Preface» in Arrian's Anabasis*, «Journal of Hellenic Studies» 105 (1985), pp. 162-8.

- M. D. MacLeod, *Lucian's relationship to Arrian*, «Philologus» 131 (1987), pp. 257-64.
- E. Badian, *Alexander at Peuceolaotis*, «Classical Quarterly» 37 (1987), pp. 117-28.
- R. Bernhardt, *Zu den Verhandlungen zwischen Dareios und Alexander nach der Schlacht bei Issos*, «Chiron» 18 (1988), pp. 181-98.
- A. B. Bosworth, *From Arrian to Alexander. Studies in historical interpretation*, Oxford 1988.
- K. Brodersen, *Appian und Arrian. Zu einer Vorlage für Appians Emphyilia II 619-649*, «Klio» 70 (1988), pp. 461-7.
- N. G. L. Hammond, *Aspects of Alexander's Journal and ring in his last days*, «American Journal of Philology» 110 (1989), pp. 155-60.
- J. M. Marincola, *Some suggestions on the proem and «second preface» of Arrian's Anabasis*, «Journal of Hellenic Studies» 109 (1989), pp. 186-9.
- V. J. Gray, *The moral interpretation of the «second preface» to Arrian's Anabasis*, «Journal of Hellenic Studies» 110 (1990), pp. 180-6.
- J. Christian, *Alexandre et la maîtrise de l'espace: l'art du voyage dans l'Anabase d'Arrien*, «Quaderni di Storia» 17 (1991), pp. 5-40.
- N. G. L. Hammond, *The Macedonian defeat near Samarcand*, «The Ancient World» 22, 2 (1991), pp. 41-7.
- N. G. L. Hammond, *Sources for Alexander the Great. An analysis of Plutarch's Life and Arrian's Anabasis Alexandrou*, Cambridge 1993.

OPERE DI UTILITÀ GENERALE PER LA LETTURA DELL'«ANABASI»

- H. Delbrück, *Geschichte der Kriegskunst im Rahmen der politischen Geschichte*, Berlin 1920 (3^a ed.).
- F. Jacoby, *Die Fragmente der griechischen Historiker*, Berlin-Leiden 1923 sgg. (= FGrHist).
- H. Berve, *Das Alexanderreich auf prosopographischer Grundlage*, I-II, München 1926.
- J. Kromayer - G. Veith, *Heerwesen und Kriegführung der Griechen und Römer*, München 1928.
- E. Kornemann, *Die Alexandergeschichte des Königs Ptolemaios I. von Aegypten*, Leipzig 1935.

- M. Launey, *Recherches sur les armées hellénistiques*, I-II, Paris 1949-50.
- P. Treves, *Il mito di Alessandro e la Roma di Augusto*, Milano-Napoli 1953.
- G. Nenci, *Realtà e leggenda dei disegni occidentali di Alessandro*, in *Introduzione alle Guerre Persiane ed altri saggi di storia antica*, Pisa 1958, p. 247 sgg.
- L. Pearson, *The Lost Histories of Alexander the Great*, New York 1960.
- L. Cracco Ruggini, *Il mito greco e latino di Alessandro dall'età antonina al medioevo*, «Athenaeum» 63 (1965), pp. 3-80.
- E. L. Bowie, *Greeks and their past in the Second Sophistic*, «Past and Present» 46 (1970), pp. 3-41.
- J. Seibert, *Alexander der Grosse*, Darmstadt 1972 (1981²) [molto utile anche per la bibliografia].
- P. Ceausescu, *La double image d'Alexandre le Grand à Rome. Essai d'une explication politique*, «Studii Clasice» 16 (1974), pp. 153-68.
- L. Braccesi, *Alessandro e i Romani*, Bologna 1975.
- Alexandre le Grand: image et réalité*, Entretiens sur l'Antiquité classique 22, Genève 1976.
- M. A. Levi, *Introduzione ad Alessandro Magno*, Milano 1977.
- M. A. Levi, *Alessandro Magno*, Milano 1977.
- J. Seibert, *Die Eroberung des Perserreiches durch Alexander den Grossen auf kartographischer Grundlage*, Wiesbaden 1985.
- L. Braccesi, *L'ultimo Alessandro (dagli antichi ai moderni)*, Padova 1986.
- E. F. Bloedow, *Alexander's speech on the eve of the siege of Tyre*, «Antiquité Classique» 63 (1994), pp. 65-76.
- A. Devine, *Alexander's propaganda machine: Callisthenes as the ultimate source for Arrian, Anabasis I-3*, in *Ventures into Greek History*, (ed. by I. Worthington), Oxford 1994, pp. 89-102.
- J. R. Hamilton, *The start of Nearchus' voyage*, «Historia» 43 (1994), pp. 501-4.
- F. Landucci Gattinoni, *Arriano e la prima «fuga» di Arpalo*, «Rendiconti dell'Istituto Lombardo, Classe di Lettere, Scienze morali e storiche» 128 (1994), pp. 547-56.
- A. B. Bosworth, *The tumult and the shouting: two interpretations of the Cleitus episode*, «Ancient History Bulletin» 10 (1996), pp. 19-30.